Nondiscrimination Statement

In accordance with federal civil rights law and U.S. Department of Agriculture (USDA) civil rights regulations and policies, this institution is prohibited from discriminating on the basis of race, color, national origin, sex (including gender identity and sexual orientation), disability, age, or reprisal or retaliation for prior civil rights activity.

Program information may be made available in languages other than English. Persons with disabilities who require alternative means of communication to obtain program information (e.g., Braille, large print, audiotape, American Sign Language), should contact the responsible state or local agency that administers the program or USDA’s TARGET Center at (202) 720-2600 (voice and TTY) or contact USDA through the Federal Relay Service at (800) 877-8339.

To file a program discrimination complaint, a Complainant should complete a Form AD-3027, USDA Program Discrimination Complaint Form which can be obtained online at: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/USDA-OASCR%20P-Complaint-Form-0508-0002-508-11-28-17Fax2Mail.pdf>, from any USDA office, by calling (866) 632-9992, or by writing a letter addressed to USDA. The letter must contain the complainant’s name, address, telephone number, and a written description of the alleged discriminatory action in sufficient detail to inform the Assistant Secretary for Civil Rights (ASCR) about the nature and date of an alleged civil rights violation. The completed AD-3027 form or letter must be submitted to USDA by:

1. **mail:**
U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410; or
2. **fax:**
(833) 256-1665 or (202) 690-7442; or
3. **email:**
[program.intake@usda.gov](http://mailto:program.intake@usda.gov/)

This institution is an equal opportunity provider.

Declaración de no discriminación

De acuerdo con la ley federal de derechos civiles y las regulaciones y políticas de derechos civiles del Departamento de Agricultura de EE. UU. (USDA, por sus siglas en inglés), esta institución tiene prohibido discriminar por motivos de raza, color, origen nacional, sexo (incluida la identidad de género y la orientación sexual), discapacidad, edad o represalias o represalias por actividades previas de derechos civiles.

La información del programa puede estar disponible en otros idiomas además del inglés. Las personas con discapacidades que requieran medios alternativos de comunicación para obtener información sobre el programa (p. ej., Braille, letra grande, cinta de audio, lenguaje de señas estadounidense), deben comunicarse con la agencia estatal o local responsable que administra el programa o con el Centro TARGET del USDA al (202) 720-2600 (voz y TTY) o comunicarse con el USDA a través del Servicio Federal de Retransmisión al (800) 877-8339.

Para presentar una queja por discriminación en el programa, el demandante debe completar un formulario AD-3027, Formulario de queja por discriminación en el programa del USDA, que se puede obtener en línea en: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/USDA-OASCR%20P-Complaint-Form-0508-0002-508-11-28-17Fax2Mail.pdf>, en cualquier oficina del USDA, llamando al (866) 632-9992 o escribiendo una carta dirigida al USDA. La carta debe contener el nombre, la dirección, el número de teléfono y una descripción escrita de la presunta acción discriminatoria con suficiente detalle para informar al Secretario Adjunto de Derechos Civiles (ASCR) sobre la naturaleza y la fecha de una presunta violación de los derechos civiles. El formulario o carta AD-3027 completado debe enviarse al USDA por:

1. **correo:**
Departamento de Agricultura de EE. UU.Oficina del Secretario Adjunto de Derechos Civiles1400 Independence Avenue, SWWashington, D.C. 20250-9410; o
2. **fax:**
 (833) 256-1665 o (202) 690-7442; o
3. **Correo electrónico:**
[program.intake@usda.gov](http://mailto:program.intake@usda.gov/)

Esta institución es un proveedor de igualdad de oportunidades.

Deklarasyon ki pa soulve

An akò avèk lwa sou dwa sivil federal ak Etazini. Depatman Agrikilti (USDA) règleman dwa sivil ak règleman, enstitisyon sa a entèdi nan diskriminasyon sou baz ras, koulè, orijin nasyonal, sèks (ki gen ladan idantite seksyèl ak oryantasyon seksyèl), andikap, laj, oswa repriz pou aktivite dwa sivil anvan yo.

Enfòmasyon yo ka disponib nan lang lòt pase Angle. Moun ki gen andikap ki bezwen mwayen altènatif pou kominikasyon pou jwenn enfòmasyon pwogram (egzanp, Braille, gwo lèt detay, odyotape, Lang siy Ameriken), ta dwe kontakte eta ki responsab oswa ajans lokal ki administre pwogram nan oswa SANT SIB USDA a nan (202) 720-2600 (vwa ak TTY) oswa kontakte USDA nan Sèvis Relè Federal la nan (800) 877-8339.

Pou depoze yon plent diskriminasyon pwogram, yon plent ta dwe ranpli yon Fòm AD-3027, Fòm Plent Diskriminasyon USDA ki ka jwenn sou entènèt nan: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/USDA-OASCR%20P-Complaint-Form-0508-0002-508-11-28-17Fax2Mail.pdf>, nan nenpòt biwo USDA, lè w rele (866) 632-9992, oswa pa ekri yon lèt adrese nan USDA. Lèt la dwe gen non plent, adrès, nimewo telefòn, ak yon deskripsyon ekri sou aksyon diskriminatwa swadizan nan detay ase pou enfòme Sekretè Asistan an pou Dwa Sivil (ASCR) sou nati a ak dat yon vyolasyon dwa sivil swadizan. Fòmilè AD-3027 oswa lèt la dwe soumèt bay USDA pa:

1. Lapòs:Depatman Agrikilti Etazini pou Asistan Sekretè Asistan pou Dwa Sivil Avni Endepandans, SWWashington, DC 20250-9410; oswa
2. **faks:**
(833) 256-1665 oswa (202) 690-7442; oswa
3. **imèl:**
[program.intake@usda.gov](http://mailto:program.intake@usda.gov/)

Enstitisyon sa a se yon founisè opòtinite egal.